紐約西報工潮損失

紐約市九大西報三千印刷工人罷工。昨日已進入第四。使各報紙停版。百貨公司生意。最受影響。

據紐約零售商店估計。在如今聖誕節期間。門市商店損失龐大。僅民鐵吾一地。每日生意減跌達二百萬元。

工潮迫各報館不利。因報館之獲利原已微薄。在聖誕節期。報館賺得商人多登廣告增加入息。在一九五八年十二月之十九天罷工中。報館之商業廣告入息損失最嚴重。今年工潮。情形亦同。

紐約郵報主人史尼富夫人。謂其報館可能因工潮而關門大吉。

時報方塲及第四十二街之電影院顧客。減少百分十五。

滿地可警察獲國際偷盜汽車網

滿地可加社電。滿地可警察頃聯同美國及加拿大沿海各省警察。破獲國際偷盜汽車網。

此大規模之組織。在美國偷得汽車後。駛來加拿大出售。古壁省內已發現十六架。騎警在夏城又搜十四架。

滿城警長好德稱。偷車賊得手後立即駛來加拿大。並不設法另行油車或改車內機器號碼。以滿地可爲中心。以極低之價格出售。滿地可有一商人買得五架云。

稱自金星歸來借名義騙財

奧國溫納努斯德電。男子米基斯。五十一歲。冒稱係一個即將由金星人類成立的世界政府的未來領袖之一。騙了許多的金錢。總數近四萬美元。昨在此間法庭受審。米基斯在過去十年犯過流浪。僞造。走私。藏械等罪。據米基斯說。他最近借希特勒的私生子。曾和金星居民接觸過。並謂他本人在金星過了十八個月。乘坐飛碟返回地球。航程每小時四十五萬公里。號召各人投資。以便將來接收「金星土地」時。給予各人以薪資最高的工作。

八十三歲寡婦學跳舞控男教師騙財八萬元

三藩市合際社電。一位八十三歲老寡婦。於七十六歲之時開始跳舞。如今在法院告狀。向一名卅四歲跳舞男教師追索伊之八萬(三百元。伊爲葛丁頓夫人。昨向法院陪審團供證。此位男教師布拉南文。用伊之錢財購買一柏文樓業。此後兩人感情冷落。伊稱兩人原在跳舞院中相識。愛如「母子」。租柏文同居。布拉南文否認騙財。稱曾筆金錢爲彼應得之酬勞。因彼爲此一寡婦之多年寂寞伴侶。伊用錢購買彼之青春。葛夫人描述本人在本世紀初期。爲一紅歌伶。後嫁一商人。而丈夫早逝。

砵亞板汝達權社第五週年紀念鳴謝

惠賜芳名 恕不稱呼

砵亞板汝民治黨壹百元 公判館壹百元 林社康夫婦五十元 萬利票廠三十元 駱社沛式十五元

莫有宇 關裕添 鄭程萬 奧英集 周瑞爆 王樹春 雷民盼 雷社炳 馬煥新 簡漢棟 徐錦宏 每廿元 李燊九 林時仰 每十五元 黃鵬 袁龍有 曾保 馮千才 馬天才 馮社蛹 馬耀 林岳峯 馮浪帆 阮郁黃 梁則池 馮毓銓 馮瑞積 周玉生 吳一平 林進傑 鄭卓業 余喜 林國志 岑崇樂 陳錦璜 陳福如 李北逢 燈龍酒家 砵埠洪門體育會 黨近黨社 西人理髮師佐治 以上每十元

黃禮定九元 黃柱 李林富 每六元 蔡養盛 嚴湛 李華山 蘇[illegible]愼 岑在海 馮茂聰 楊柚 曾田樂 曹社 周擇才 黃達棠 黃燒秋 沈熾宏 馬卓球 李昌 曾康傳 蘇金銓 沈劍光 黃申 葉伙燦 黃創 黃福志 曹叙 鄭奕芳 楊樵 高開 企城黨社 大漢公報 朱繼有 許培 余歡 黃偉才 黃炳耀 樊慶 伍時鉅 曾亨 馬炎政 黃槐禮 明氏酒家 鄭發 黃聖傳 黃其昌 點問頓黨社

列必珠黨社 卡技利黨社 錦碌黨社 穩寧民治黨 穩寧達權社 蘭頓民治黨 黃業 黃挽政 江坤 黃松顯 黃文普 砵埠國民黨 都城達權社 黃民韜 許倫德 劉玉棠 鄭金燦 黃星南 馬錦煥 李均 謝栢章 駐加總支部 雲埠民治黨 雲埠達權社 林伯勝 李燊 馬其章 梁杏浣 林福侃 吳卓鏗 林樹振 李德歡 關植棠 黃德活 奶吆黨社 黃星才 鄭錦帆 馮鑽傑 達權總社 趙卓幹 李仁瀚 以上每五元

馮景 蘇宜 茹均 馮廣標 黃福年 麥於炯 每四元

馬景臻 黃新大 每三元五 李陵 李達夫婦 周珍 黃振坤 曾少犇 林國森 馬國照 黃毓湘 李良 江本 余錦文 李華 林尙穩 林申猷 馬德 雲埠洪門體育會 李美英 域埠洪門體育會 每三元 黃子衿 林欽 黃傳阜 黃毓森 阮祝輝 阮炽輝 岑植 陳珊 李芳 李炳光 每式元五 馬才萃 馬國賀 劉希文 馮仕熙 馮其浩 蘇寅良 黃順 每式元

砵亞板汝達權社鳴謝經費芳名列后

林社康式十五元 吳傑英 陳福如 沈梧魁 每五元 黃相 梁杏浣 林時仰 每三元 李蟠樞 簡國安 周玉生 岑在海 余喜 每式元五 蔡養盛 黃禮定 林進傑 鄭卓業 林伯勝 李林富 李燊 馬其章 吳卓鏗 林樹振 關植棠 林福侃 每式元 茹均 馮浪帆 伍洪泮 每壹元五 蘇和 黃星才 岑崇樂 每壹元

△劉華照銘謝良醫

啓者：弟日前患心病。幸經趙燊基醫師診治。著手回春。還我康健。特此登報銘謝。并爲有患斯病者敬告。趙燊基醫務所。雲埠喜市宗街東。壹九叁號二樓壹壹七號室。

◎代謝

先義兄陳九翁。新會沙堆東成里人。享壽七十六歲。不幸於舊年十二月廿叁日仙逝。其兄孫遠居祖國。喪事由本社辦理。經於同月廿八日午后兩点。在暗市黨殯儀館舉行喪禮。安塟於山景墳塲。荷蒙親朋戚友。洪門黨社叔父昆仲。贈以花圈。素車致送。親臨執紼。高誼隆情。歿存均感。哀此代謝。

雲埠達權社支部啓

惠賜芳名 恕不稱呼

洪門民治黨花圈車 達權社花圈車

洪門昆仲花圈車二

振華聲藝術研究社 李阜彬 夏利李

李其新 花圈車

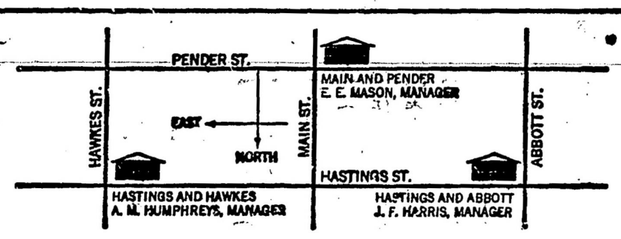
秘詩賚路西餐館 典芳 象偉 富典

崑崙 花圈

餐館連旅店實業出賣

本店在五號公路。離巴路佛四十五咪路。生意穩當。取價五千元。另点貨。如有意者。函商面議均好。 本店啓

PAYNTON CAFE & HOTEL
P. O. Box 37, Phone: 16, Paynton, Sask.



如君等需要銀行
給予便利及小心之服務

加拿大帝國商業銀行在華埠商業區內設三分行，以協助君等，此三分行設在片打街夾緬街，喜市定夾鶴街，喜市定夾亞弼街，請與各分行經理商談，彼將極樂意與君等討論任何欵項問題，彼能協助君等滙欵往香港，開設儲蓄及商業存欵，租賃保險箱及借欵。

如君等有任何需要銀行之處，請與最近之分行經理接洽。

加拿大帝國商業銀行

CANADIAN IMPERIAL BANK OF COMMERCE

THE BANK THAT BUILDS

Over 1260 branches to serve you

◎哀謝

先誼父雷宜顯翁中山隆都縣角村人氏痛於民國五十一年十式月廿九日上午十時病終西人醫院積閏享壽八十歲其家人遠居祖國弗克匍匐奔喪承蒙穩寧達權社執事協同辦理喪事經於元月四日在穩寧殯儀館舉行喪禮出殯歸土明蒙親友惠賜輓聯花圈親臨執紼素車隨行高誼隆情歿存均感謹此鳴謝

誼子 鍾捷歡叩謝

惠賜列后 恕不稱呼

(輓聯) 鍾銳合家五十元 趙槐合家 羅華合家 每十元 潘球 蘇節 陳球 梁成 岑如 梁煥 呂敖 簡年 黃兆 黃芳 黃漢 羅錦安合家 許如杰 余冠毅合家 黃福添 冠香餐館 每五元 梁鳴柔 張惠介 陳根源 劉孟燊 麥保 李鎮 李奕祥 段深 呂全合家 每叁元 羅和 馬柔順 董稻 陳英 黃寬啓 劉基 每二元五 黃樹森 劉孔民 廖寬德 潘英 余德儀 梁邦穩 沈福金 江球 黃樹森 黃偉合家 每二元 吳洽美姆

(花圈素車) 民治黨 達權社 鍾銳合家 李發良 李發彬夫人 李其偉 李兆權 李江漢 李進來 何金爵 廖寬德 李榕根 麥保 西人佐麥洛倫 西人篤文

(素車) 黃漢 蘇節 羅華俊 趙槐 陳根源 李鑑祥 李章兆 江球 馬榮順 梁邦穩

什貨菓仔舖一間出賣

該生意在暢旺地區。前舖後居。有批。取價相宜。可充銀期。如有僑胞意欲營此業者。請打電話 FA 7-4938, 或到 6281 Fraser St, 洽商

◎哀謝

先考諱錦鈞字勁倫馬公府君慟於民國五十一年十式月廿五晚病終于雲埠養老院積閏享壽七十式歲不孝等遠居祖國未能親視含殮謹遵禮成服於今年元月四日由馬氏公所及家叔護倫主持喪禮扶柩歸土安塟荷蒙宗親戚友親臨執紼贈送輓儀花圈素車隨行高誼隆情歿存均感謹此哀謝

未亡人 黃氏泣淚謹啓

孤子 卓華援皇泣血稽顙

惠賜列后 恕不稱呼

(輓聯) 柔策合家四十元 柔成叁十元 朱焜裘 朱佳裘 朱泉修 共九元 超彝 銘林 叙蓋 廸聰 每五元 享倫合家叁元 余毅能 叙質 每二元

(花圈) 馬氏公所 中華基督教會 高利合家 護倫合家 享倫合家 廸華合家 廸聰合家 叙質 叙令 能受 啓亮 恒權 宗揚 鐸政 惠政 遠本 作牧 柔立 溥良 大秩

Rev & Mrs Timothy Tam

(素車) 馬氏公所 中華基督教會 黃伯猷夫婦 林佐然夫婦 梁勝夫婦 高利合家 高振汎 伍周于 朱開恬 余毅能 享倫嬸 立普 柔立 恒顯 恒權 溥良 柔成 叙質 能受 紹邦 遠本 毅强 經柔 銘林 護倫 倘有漏登 希請見諒

寶美
女界美容院
喜市定夾街東九牌門
電話 MU. 3-6415
全部新式電氣儀器
摩登時髦冷氣排燙
美容專家精工妙法
電話預約保證滿意

水嚨工程 曉哥柯承接

承接大小水嚨工程。工作精良。價錢克己。隨時應命。

電話 AL 5-0495, MU. 4-2917

◎郊外濕仔廉價出賣

位於 9168 King George Hwy, N. Surrey, B.C. 加美公路。好生意。好入息。架生齊全。平租。有居住。有批約。因人力不足。願廉價出賣。僑胞如有意營斯業者。請來面議。或電話。日間 596-5722 夜晚 596-8677,

1 Hour Handy Cleaners Ltd.
and Koin Dry Cleaning
1 Hour Service No Extra Charge
485 Main St., & Pender St.,
Vancouver 4, B. C.
Phone: MU 4-2642

領取快捷一点鐘有取乾洗衣館，便利出埠遊客，暫居長住雲埠僑胞。洗熨清潔妥當，保證脫除任何汚痕斑点。安磅盡乾洗衣服，價錢相宜。僑胞惠顧，特別歡迎

中華民國五十二年點城民治黨職員表

正主委 馬炳林 副 黃燕世

執行委員 馬炳林 黃燕世 馬宗禹 馬昌枝 廖華帝 馬振華 馬炳輝 馬爲禮 鄧國德 銅慶厚 黃傳達 朱植儒

候補執委

監察委員

正監察 黃寬 副 林三合 余仲維

監察書記 朱植儒

候補監察 朱德焜 朱炳光 馬領俊

書記 馬炳輝 副 余鏡普 陳少鑾

財政 馬振華 副 梁潤餘

外交 馬宗禹 副 陳勝焯 馬領俊

慈善 鄧國德 副 黃傳達 李廣時

調查 廖崇慧 副 謝汝剛 馬成安

宣傳 馬爲禮 副 謝棠 馬柔新

核數 銅慶厚 副 黃炳熙 黃棠

催收 周瑞炳 副 吳華燦 朱金鈿

評議 全體黨員

達權社職員表

社長 馬昌枝 副 馬炳林

議長 朱植儒 副 林三合

書記 銅慶厚 副 馬華烈

財政 馬振華 副 黃燕世

外交 馬昌基 副 李廣時

監督 黃寬 副 林三合

實業部職員表

總理 馬宗禹

董事 馬振華 黃燕世 馬昌枝 馬炳林 鄧國德 馬炳輝 銅慶厚 馬柔新 黃傳達

候補董事 謝棠 馬爲禮 朱德焜

財政 馬振華 副 黃燕世

書記 馬柔新 副 司徒慶厚

外交 馬炳林 副 陳勝焯

監督 鄧國德

核數 馬領俊

民國五十二年片市魯別民治黨職員表

主委 黃如祿

執委 林寬有 馬軒本 李世燈 李煦 鄺錫添 譚錦銓 黃如祿

外交

財政 林其進 黃如祿 周瑞璉 周炳坤

秘書

監察 鄭培裕 李煦

慈善 陳宗餘

宣傳 林有

核數 黃辰炎 周家柿 鄭培裕

庶務 馬連 黃瑞祥 林遇得

議員 周勵堂 周健生 司徒德銓 梁榮安

黨員全体

民國五十二年片市魯別達權社職員表

社長 馬軒本 李煦

議長 黃如祿 鄺添

監督 周瑞璉 馬連

書記 周炳坤 黃漢石

外交 鄭培裕 鄺添

理財 黃秀玩 林德仲

幹事 梁榮安

社員全体

民國五十二年片市魯別民治黨達權社鳴謝一九六二年經費

工餘館廿六元 何發祥 李漢生 每九元

伍文 李煦 每六元 何登連 余隨時

林時仰 黃鵬 林寬有 每五元 宋旺

廖造喜 每四元 黃辰炎 譚錦銓

林遇得 每叁元 梁榮安式元五

李湖 黃如祿 司徒德銓 周健生

黃瑞祥 馬軒本 周勵堂 每式元

民國五十二年達權社雲洪達實業部職員表

總理王華進 書記簡國安

財政趙燊義 外交林伯勝

監督陳文彬

董事 周玉生 梁啓新 伍澤濂 吳一平 呂定國 林文振 李顯柔 雷紹箕 余喜 黃敦灼 林福侃 簡建平 銅捷予 關邦健

○吉舖出賣

有吉舖壹座。在片打街華區壹百二十二號樓下。地方寬敞。清潔美觀。每月取租壹百五十元。如意者請來廣濟堂商議

磚樓出賣

△興旺商業區。樓上柯佛市。樓下銀行。有長批。無須業主打理。好入息。價銀六萬九千元

△興旺商業區。兩間舖。每月收入六百五銀。價式萬四千五。

△新屋。六個房壹層全土庫壹萬式千九

△新屋。六個房一層樓。壹萬三千五。

△新屋。五個房壹層樓。壹萬壹千九。

莫氏實業貿易公司

電話 MU. 5-9621 住家電話 AM. 6-0886

HOY'S BROKERAGE LTD.

Suite 827, 51 W. Hastings, Vancouver 2, B. C.

良好餐館連實業出賣

全盤取價四萬五千元。另貨。地位占優座位百餘。樓上有工人房居住。兼代理巴市公司車停。權利極好。若有諸君圖此業者。照下列地址。兩間或到來商議可也。

巴黎餐館全人啓

Paris Cafe, P. O. Box 669, The Pas, Man.